

Niederschrift der Sitzung des Ortsteilrates Schwerborn am 04.09.2024

| | |
|--|--|
| Sitzungsort: | Bürgerhaus, Kastanienstraße 15, 99095 Erfurt-Schwerborn |
| Beginn: | 18:06 Uhr |
| Ende: | 19:27 Uhr |
| Anwesende Mitglieder des Ortsteilrates: | Siehe Anwesenheitsliste |
| Abwesende Mitglieder des Ortsteilrates: | Siehe Anwesenheitsliste |
| Sitzungsleiter/in: | Herr Ludwig |
| Schriftführer/in: | Frau Tix |

Tagesordnung:

| I. | Öffentlicher Teil | Drucksachen- Nummer |
|------|--|------------------------|
| 1. | Eröffnung durch den Ortsteilbürgermeister | |
| 2. | Änderungen zur Tagesordnung | |
| 3. | Genehmigung der Niederschrift aus der Sitzung vom 31.07.2024 | |
| 4. | Einwohnerfragestunde | |
| 5. | Behandlung von dringlichen Entscheidungsvorlagen OR | |
| 6. | Behandlung von Entscheidungsvorlagen OR | |
| 6.1. | Verwendung der Mittel nach § 4 Abs. 1 Nr. 4 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung – Repräsentationsmittel des Ortsteilbürgermeisters - Brunnenfest/ Zusatz zum Beschluss 0792/24 | 1428/24 |

- | | | |
|------|---|----------------|
| 6.2. | Verwendung der Mittel nach § 8 d) i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel des Ortsteilbürgermeisters -Seniorenweihnachtsfeier- | 1543/24 |
| 6.3. | Verwendung der Mittel nach § 8 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel der Ortsteilbürgermeisterin - Weihnachtsfeier Kindertagesstätte "Benjamin Blümchen" | 1544/24 |
| 6.4. | Verwendung der Mittel nach § 8 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel Ortsteilbürgermeister - Weihnachtsbaumsetzen - | 1545/24 |
| 6.5. | Verwendung der Mittel nach § 8 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel Ortsteilbürgermeister - Weihnachtsmarkt | 1547/24 |
| 6.6. | Verwendung der Mittel nach § 8 e) i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel des Ortsteilbürgermeisters - KITA"Benjamin Blümchen"- Weltkinder-tag | 1549/24 |
| 6.7. | Verwendung von Mitteln nach § 4 Abs. 1 Nr. 4 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel des Ortsteilbürgermeisters - "World CleanUp Day" | 1554/24 |
| 7. | Vorberatung von dringlichen Entscheidungsvorlagen des Stadtrates und von Ausschüssen | |
| 8. | Vorberatung von Entscheidungsvorlagen des Stadtrates und von Ausschüssen | |
| 8.1. | Prioritätenliste der Sportentwicklungsplanung Erfurt 2030 | 0589/24 |
| 9. | Ortsteilbezogene Themen | |
| 10. | Informationen | |

I. Öffentlicher Teil

Drucksachen-
Nummer

1. Eröffnung durch den Ortsteilbürgermeister

Der Ortsteilbürgermeister eröffnet die Sitzung und stellt die ordnungs- und fristgemäße Ladung der Ortsteilratsmitglieder sowie die Beschlussfähigkeit fest.

Es wird darauf hingewiesen, dass die Niederschrift der nichtöffentlichen Sitzung vom 31.07.2024 während der Sitzung zur Einsichtnahme in Umlauf gegeben wird.

2. Änderungen zur Tagesordnung

Es liegen keine Änderungsanträge vor, somit wird nach der vorliegenden Tagesordnung verfahren.

3. Genehmigung der Niederschrift aus der Sitzung vom 31.07.2024

Zur Niederschrift der öffentlichen Sitzung des Ortsteilrates Schwerborn werden keine Einwendungen erhoben.

bestätigt Ja 5 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Die Niederschrift der Ortsteilratssitzung vom 31.07.2024 wird bestätigt.

4. Einwohnerfragestunde

Die anwesenden Anwohner des Ortsteiles fragen folgende Sachverhalte an:

- Wie verhält es sich mit der Räum- und Streupflicht im Bereich Storchgasse – Unterm Kirschberg - gibt es hier den gleichen Winterdienst, wie im alten Ortskern?
- In der Krautländer Straße – Rückseite Winzerweg – gegenüber am Feld wächst der Blühstreifen auf die Straße – Bildmaterial will die Anwohnerin noch nachreichen
- An der Ecke Rieslingstraße / Krautländerstraße (dort steht ein Hänger) wächst der Gehweg zu
 - o Die Sachverhalte werden dem Fachamt zur Prüfung weitergeleitet.
- Wenn der Spielplatz im Neubaugebiet gebaut wird soll dort bitte ein Hundekottü- tenspender aufgestellt werden
- Im Winzerweg gibt es eine Fläche mit 8 Parkplätzen – auf einem Parkplatz steht seit längerer Zeit bereits ein Kleiderspenden-Container – ist dieser angemeldet und ge- nehmigt? Warum steht er auf einer Parkfläche?
 - o Es erfolgt eine Anfrage an das zuständige Fachamt.

- Die Bushaltestelle Schwerborn ist verdreckt und beschmiert und müsste gereinigt werden
 - o Das zuständige Fachamt wird über den Sachverhalt informiert.

5. **Behandlung von dringlichen Entscheidungsvorlagen OR**

Es liegen keine dringlichen Entscheidungsvorlagen des Ortsteilrates zur Beratung vor.

6. **Behandlung von Entscheidungsvorlagen OR**

- | | | |
|------|--|----------------|
| 6.1. | Verwendung der Mittel nach § 4 Abs. 1 Nr. 4 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung – Repräsentationsmittel des Ortsteilbürgermeisters - Brunnenfest/ Zusatz zum Beschluss 0792/24 | 1428/24 |
|------|--|----------------|

beschlossen Ja 5 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Zusätzlich zum Beschluss 0792/24 vom 06.05.2024 werden entsprechend § 4 Abs. 1 Nr. 4 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung (Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt), dem Ortsteilbürgermeister oder einem von ihm Beauftragten zur Erfüllung der Repräsentationsaufgaben, zur Vorbereitung und Durchführung des Brunnenfestes, finanzielle Mittel in Höhe von 131,95 EUR (Gesamt 1.631,95 EUR) zur Verfügung gestellt.

Die ordnungsgemäße Verwendung der Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

- | | | |
|------|--|----------------|
| 6.2. | Verwendung der Mittel nach § 8 d) i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel des Ortsteilbürgermeisters -Seniorenweihnachtsfeier- | 1543/24 |
|------|--|----------------|

beschlossen Ja 5 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 8 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung (Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt) werden dem Ortsteilbürgermeister oder einer von ihm beauftragten Person für die Vorbereitung und Durchführung der Seniorenweihnachtsfeier (u.a. für Kaffee, Kuchen, Speisen, Getränke, Tischdekoration und kulturelle Ausgestaltung) finanzielle Mittel i.H.v. 750,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

Die ordnungsgemäße Verwendung der Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf Grundlage § 71 ThürGemHV (Thüringer Gemeindehaushaltsverordnung) nachzuweisen.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

- 6.3. Verwendung der Mittel nach § 8 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Orts- 1544/24
teilverfassung - Repräsentationsmittel der Ortsteilbür-
germeisterin - Weihnachtsfeier Kindertagesstätte "Ben-
jamin Blümchen"

beschlossen Ja 5 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 8 d) und e) i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung (Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt) werden dem Ortsteilbürgermeister oder einer von ihm beauftragten Person zur Erfüllung der Repräsentationsaufgaben für die Kindertagesstätte "Benjamin Blümchen" finanzielle Mittel in Höhe von 400,00 EUR zur Verfügung gestellt. Die bereitgestellten Mittel können u.a. zur Ausgestaltung der Weihnachtsfeier, für Spiele und Bastelmaterial, kleine Geschenke, Süßigkeiten, Speisen und Getränke eingesetzt werden.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

Die ordnungsgemäße Verwendung der Mittel ist durch entsprechende Belege auf der Grundlage § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

- 6.4. Verwendung der Mittel nach § 8 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Orts- 1545/24
teilverfassung - Repräsentationsmittel Ortsteilbürger-
meister - Weihnachtsbaumsetzen -

beschlossen Ja 5 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 8 b) i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung (Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt) werden dem Ortsteilbürgermeister oder einer von ihm beauftragte Person zur Erfüllung der Repräsentationsaufgaben im Zusammenhang mit dem traditionellen Weihnachtsbaumsetzen (u.a. Anschaffung und Lieferung eines Baumes sowie Speisen und Getränke) finanzielle Mittel in Höhe von 600,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

Die ordnungsgemäße Verwendung der Mittel ist durch entsprechende Belege auf Grundlage § 71 ThürGemHV (Thüringer Gemeindehaushaltsverordnung) nachzuweisen.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

- 6.5. Verwendung der Mittel nach § 8 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Orts- 1547/24
teilverfassung - Repräsentationsmittel Ortsteilbürger-
meister - Weihnachtsmarkt

beschlossen Ja 5 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 8 b) i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung (Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt) werden dem Ortsteilbürgermeister oder einer von ihm beauftragte Person zur Erfüllung der Repräsentationsaufgaben im Zusammenhang mit der Durchführung eines Weihnachtsmarktes finanzielle Mittel in Höhe von 500,00 EUR zur Verfügung gestellt. (u.a. für Süßigkeiten, Weihnachtsüberraschungen, Deko- und Bastelmaterial, Werbungskosten, Kaffee und Kuchen sowie das Unterhaltungsprogramm).

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

Die ordnungsgemäße Verwendung der Mittel ist durch entsprechende Belege auf Grundlage § 71 ThürGemHV (Thüringer Gemeindehaushaltsverordnung) nachzuweisen.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

- 6.6. Verwendung der Mittel nach § 8 e) i.V.m. § 7 Abs. 2 der 1549/24**
Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel des Ortsteil-
bürgermeisters - KITA "Benjamin Blümchen" - Weltkinder-
tag

beschlossen Ja 5 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 8 e) i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung (Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt) werden dem Ortsteilbürgermeister oder einer von ihm beauftragten Person finanzielle Mittel in Höhe von 400,00 EUR zur Erfüllung von Repräsentationsaufgaben aus Anlass des Weltkindertages zur Verfügung gestellt. Die finanziellen Mittel können u.a. zum Erwerb neuer Spiele/Spielzeug/Spielgeräte, Übergabe von kleinen Geschenken und zur Durchführung von Ausflügen der KITA „Benjamin Blümchen“ verwendet werden.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

Die ordnungsgemäße Verwendung der Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf Grundlage § 71 ThürGemHV (Thüringer Gemeindehaushaltsverordnung) nachzuweisen.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

- 6.7. Verwendung von Mitteln nach § 4 Abs. 1 Nr. 4 i.V.m. § 7 1554/24**
Abs. 2 der Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel des
Ortsteilbürgermeisters - "World CleanUp Day"

beschlossen Ja 5 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 4 Abs. 1 Nr. 4 i.V.m. § 7 Abs. 2 der Ortsteilverfassung (Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt) werden dem Ortsteilbürgermeister oder einer von ihm beauftragten Person für die Vorbereitung und Durchführung des "World Cleanup Day", finanzielle Mittel i.H.v. 250,00 EUR, für ein Dankeschön gegenüber den Teilnehmern und deren Einsatz bei der Aktion "World Cleanup Day" in Form der Bereitstellung von Verpflegung (u.a. Grillgut inkl. Grillkohle, alkoholische/ alkoholfreie Getränken und Eis) zur Verfügung gestellt.

Der Einsatz der Mittel für Speisen und Getränke ist gestattet.

Bereits verauslagte Ausgaben werden anerkannt

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

7. Vorberaterung von dringlichen Entscheidungsvorlagen des Stadtrates und von Ausschüssen

Es liegen keine dringlichen Entscheidungsvorlagen des Stadtrates und von Ausschüssen zur Beratung vor.

8. Vorberaterung von Entscheidungsvorlagen des Stadtrates und von Ausschüssen

8.1. Prioritätenliste der Sportentwicklungsplanung Erfurt 2030 0589/24

Der Ortsteilbürgermeister informiert über den Inhalt der DS 0589/24 - Prioritätenliste der Sportentwicklungsplanung Erfurt 2030.

Es wird seitens des Ortsteilrates darauf hingewiesen, dass die Schüler/Schülerinnen des Ortsteiles Schwerborn die Staatliche Grund- sowie Regelschule Stotternheim besuchen und diese über keine angeschlossene Turnhalle verfügen. Es muss ein Fußweg zum Sportunterricht von ca. 1,5 km zurückgelegt werden, was sich zeitlich negativ auf die verbleibende Unterrichtszeit auswirkt.

Das Fachamt wird um Auskunft gebeten, wann der Neubau einer Schulsporthalle in Stotternheim geplant ist.

kein Votum

Beschluss:

Der Ortsteilrat Schwerborn gibt zur DS 0589/24 - Prioritätenliste der Sportentwicklungsplanung Erfurt 2030, kein Votum ab.

9. Ortsteilbezogene Themen

Es liegen keine den Ortsteil betreffenden Themen vor.

10. Informationen

Der Ortsteilbürgermeister informiert:

- Die Mauer des an das Gelände des Bürgerhauses grenzenden Grundstückes Kastanienstraße 17 war im Juli 2024 teilweise eingestürzt
- Der Eigentümer hat daraufhin Sicherungsmaßnahmen vorgenommen

- Es hat zwischenzeitlich durch die Bauaufsicht der Stadt Erfurt eine erneute Begehung stattgefunden, mit dem Ergebnis, dass die durchgeführten Sicherungsmaßnahmen nicht ausreichend sind, um das seit nunmehr über einem Jahr abgesperrte Außengelände des Bürgerhauses Schwerborn wieder freizugeben.
- Durch die Fachämter werden nunmehr weitere Schritte geprüft, um eine Nutzung des Außengeländes wieder sicherzustellen

gez. Ludwig
Ortsteilbürgermeister

gez. Tix
Schriftführerin